

**AUTODICHIARAZIONE AI SENSI DEGLI ARTT. 46 E 47 D.P.R. N. 445/2000
SELF-DECLARATION PURSUANT TO ART. 46 AND 47 D.P.R. No. 445/2000**

Il/La sottoscritto/a _____, nato/a il ____ . ____ . ____
 The undersigned _____, born on ____ . ____ . ____
 a _____ (____), residente in _____
 in _____ (____), resident in _____
 (____), via _____ e domiciliato/a in _____
 (____), address _____, and domiciled in _____
 (____), via _____, identificato/a a mezzo _____
 (____), address _____ identified by _____
 nr. _____, rilasciato da _____
 no. _____, released by _____
 in data ____ . ____ . ____, utenza telefonica _____, consapevole delle conseguenze penali
 on ____ . ____ . ____, telephone number _____, who is aware of the criminal consequences
 previste in caso di dichiarazioni mendaci a pubblico ufficiale (**art. 495 c.p.**)
 when false declarations are given to a public official (**Article 495 of the criminal code**)

**DICHIARA SOTTO LA PROPRIA RESPONSABILITÀ
DECLARES UNDER ITS OWN RESPONSIBILITY**

- **di essere a conoscenza delle misure normative di contenimento del contagio da COVID-19 vigenti alla data odierna, concernenti le limitazioni alla possibilità di spostamento delle persone fisiche all'interno del territorio nazionale;**
- **to be aware of the regulatory measures concerning the limitations of movement by persons within the National territory, in order to contain contagion from COVID-19 that apply to date;**
- **di essere a conoscenza delle altre misure e limitazioni previste da ordinanze o altri provvedimenti amministrativi adottati dal Presidente della Regione o dal Sindaco ai sensi delle vigenti normative;**
- **to be aware of other measures and limitations provided for by ordinances or other administrative measures made by the President of the Region or by the Mayor in accordance with current regulations;**
- **di essere a conoscenza delle sanzioni previste dall'art. 4 del decreto-legge 25 marzo 2020, n. 19, e dall'art. 2 del decreto-legge 16 maggio 2020, n. 33;**
- **to be aware of the penalties provided for by art. 4 of the decree-law of 25 March 2020, n. 19, and by art.2 of the decree-law of 16 May 2020, n. 33;**

➤ **Che lo spostamento è determinato da:**

- **comprovate esigenze lavorative;**
- **motivi di salute;**
- **altri motivi ammessi dalle vigenti normative ovvero dai predetti decreti, ordinanze e altri provvedimenti che definiscono le misure di prevenzione della diffusione del contagio; (specificare il motivo che determina lo spostamento):**

➤ **that the move is determined by:**

- proven work needs;**
- health reasons;**
- other reasons allowed by current regulations or by the aforementioned decrees, ordinances and other measures to prevent the spread of the infection; (specify the reason for the move)**

_____;

- **che lo spostamento è iniziato da** (*indicare l'indirizzo da cui è iniziato*)
- **that the move started from** (*indicate the address from which it started*)

_____;

- **con destinazione** (*indicare l'indirizzo di destinazione*)
- **with destination** (*indicate the destination address*)

_____;

- **in merito allo spostamento, dichiara inoltre che:**
- **regarding the move, I also declare:**

_____.

Data, ora e luogo del controllo
Date, time and place of the check

Firma del dichiarante
Signature of the declarant

L'Operatore di Polizia
The Police Operator